

کولسیانو ته د پولوس رسول لیک

د کتاب پېژندنه

دا کولسیانو ته یو لیک دی چې پولوس رسول هغه وخت لیکلی دی چې په زندان کې ؤ. کولسیه د کوچنی اسیا د بنارونو څخه یو ښار دی چې په اوسنی ترکیه کې د افسیس د ښار په ختیځ کې پروت دی. دا لیک د پولوس له خوا کولسیې ته د تیخیکاس او اونیسیموس په لاس یووړل شو. اونیسیموس چې د دې لیک په اخره کې ورڅخه یادونه شوې ده، هغه غلام دی چې پولوس د هغه په خاطر د هغه بادار فیلمون ته د دې لیک سره یو بل لیک هم ولیکه. په دې لیک کې په دې باندې ټینګار شوی دی چې اوس په مسیح کې غلامان او باداران یو د بل سره وروڼه ګڼل کېږي.

دا کلیسا د پولوس له خوا نه وه جوړه شوې، خو دا کلیسا په هغې سیمې کې وه چې پولوس د هغې په اړه د مسوولیت احساس کاوه. نو له دې امله هغه د افسیس نه چې د روم د یو ولایت مرکز ؤ، د کلیسا ځینې استاذان هلته ولېږل. په دې ښار کې د ایماندارانو په منځ کې د عیسی مسیح د رښتیني شخصیت په هکله یو سوال پیدا شوی ؤ. هغه سوال دا ؤ چې ایا مسیح یوازې یو انسان ؤ او که همدارنگه خدایي شخصیت هم ؤ؟ هو، هغه د انسان والي ترڅنګ خدایي فطرت هم درلود. پولوس په دې باندې زیات ټینګار کاوه چې عیسی مسیح څنګه په ټولو روحاني قوتونو او ټولو انساني قوانینو او اصولو باندې واک او اختیار لري.

پولوس خبر شوی ؤ چې د کولسیې په ایماندارانو کې ځینې داسې استاذان شته چې غلط تعلیم ورکوي. هغوی په دې باندې ټینګار کاوه چې د خدای پېژندلو او پوره خلاصون دپاره باید خلک د فرښتو عبادت وکړي. برسېره پردې هغوی به ویل چې باید ځانګړو مذهبي دودونو لکه سنتولو ته غاړه کېږدي او باید د خوړو او نورو شیانو په هکله سخت قوانین او مقررات مراعت

پولوس د يو رښتيني مسيحي پيغام سره د دې تعليمونو په خلاف ليکي. د دې ځواب مهم او اصلي ټکی دا دی چې عیسی مسیح کولای شي پوره خلاصون ورکړي او نورې عقیدې او کارونه په حقیقت کې انسان د مسیح نه لېرې کوي. خدای د عیسی مسیح په وسیله دنیا پیدا کړه او د هماغه په وسیله تاسو بېرته د خپل ځان سره پخلا کوي. یوازې د مسیح سره په یووالي کې د ټولو خلکو دپاره د خلاصون هیله شته. پولوس د خلکو نه په ټینګه غوښتنه کوي چې په خپل ژوند کې د ګناه په ضد جنګ وکړي، ترڅو پاک او سپېڅلي پاتې شي او د رښتینو ایماندارانو د کورنیو په توګه ژوند وکړي.

د موضوعگانو لست:

سلامونه او د شکرګزاری دعا: ۱:۱-۸

د عیسی شخصیت او کار: ۱:۱۵ - ۲:۱۹

د انسان زور فطرت او په مسیح کې نوی فطرت: ۲:۲۰ - ۴:۶

وروستني سلامونه او نصیحت: ۷:۴-۱۸

① دا لیک د پولوس له خوا چې د خدای په ارادې سره د عیسی مسیح رسول دی او زمونږ د ورور تیموتاوس له خوا، ② په مسیح کې د خدای خلکو او هغو وفادارو خویندو او ورونو ته چې په کولسیه کې دي. زمونږ د پلار خدای فضل او سلامتي دې وي په تاسو باندې.

د شکرگزاری دعا

③ کله چې مونږ ستاسو دپاره دعا کوو، نو تل زمونږ د خښتن عیسی مسیح د پلار یعنی خدای شکر کوو. ④ ځکه چې مونږ خبر شولو چې تاسو په عیسی مسیح ایمان لرئ او د خدای د

ټولو خلکو سره مینه کوی. ⑤ ستاسو دا ایمان او مینه د هغې هیلې څخه راپیدا کیږي چې په اسمان کې ستاسو دپاره ساتل شوي ده. تاسو د مخکې نه په دې هکله په رښتیني پیغام یعنی زېږي کې اورېدلي وو. ⑥ لکه څنګه چې دا زېږي تاسو ته دروړسېد، نو همداسې ټولې نړۍ ته رسیږي او حاصل ورکوي. د هماغې ورځې نه چې تاسو خبر شوي او د خدای د فضل په هکله په رښتیا سره پوه شوي، نو په تاسو کې یې هم حاصل ورکړ. ⑦ تاسو د خدای د فضل په هکله د افراس څخه چې په خدمت کې زمونږ ملګری دی، زده کړل. هغه ستاسو دپاره د مسیح وفادار خدمتګار دی. ⑧ هغه مونږ ستاسو د هغې مینې څخه خبر کړو چې روح القدس تاسو ته درکړې ده.

⑨ له همدې امله د هماغې ورځې نه مو چې دا واورېدل، نو ستاسو دپاره مو تل دعا کړې ده. مونږ د خدای څخه غواړو چې تاسو په خپله اراده په پوره توګه پوه کړي، ترڅو تاسو هغه ټول حکمت او پوهه ولری چې د هغه روح یې درکوي، ⑩ ترڅو داسې ژوند وکړئ لکه څنګه چې څښتن یې غواړي او هغه په

هرڅه کې خوشحاله کړئ او په هر نېک کار کې ثمره ولرئ او د
خدای په پېژندلو کې وده وکړئ. (۱۱) همدارنگه زمونږ دا دعا ده
چې د هغه د جلال نه ډک قدرت سره قوي شی، ترڅو په صبر
سره هرڅه وزغمئ (۱۲) او په خوشحالی سره د پلار خدای شکر
وباسئ چې تاسو یې د دې لایق کړي یې چې د خپلو خلکو سره
یې د رڼا د پاچاهۍ په میراث کې شریک کړئ. (۱۳) هغه مونږ د
تیارې د پاچاهۍ نه ازاد کړو او د خپل گران زوی پاچاهۍ ته یې
راوستلو. (۱۴) د هغه په وسیله مونږ خلاصون وموند او زمونږ
گناهونه وبخښل شول.

د عیسی شخصیت او کار

(۱۵) مسیح د نه لیدونکي خدای تصویر او د ټولو مخلوقاتو نه
لومړی زېږېدلی دی یعنې لوړ مقام لري. (۱۶) ځکه چې د هغه په
وسيله ټول شیان پیدا شول، که هغه په اسمان کې دي یا په ځمکه،
لیدونکي دي یا نه لیدونکي، که هغه د پاچاهۍ تختونه دي که

روحاني قدرتونه دي يا حاکمان يا د واک خاوندان، ټول شيان د هغه په وسيله او د هغه دپاره پيدا شول. (۱۷) هغه د ټولو شيانو نه مخکې وجود درلود او په هغه کې ټول شيان سره يوځای کېږي. (۱۸) د دې ترڅنگ هغه د بدن سر يعنې د کليسا سر دی، هغه پيل دی، هغه لومړی زېږېدلی دی چې د مړو نه راپاڅېد، ترڅو په هرڅه کې لومړی ځای ولري. (۱۹) ځکه چې دا د خدای خوښه وه چې زوی دې په خپل ځان کې د خدای کامل فطرت او خوی ولري. (۲۰) خدای د مسيح په وسيله د ټولو شيانو سره پخلا شو او په صليب باندې د مسيح د وينې د توپېدلو په وسيله يې د خدای او هغه څه چې په ځمکه او اسمان کې دي، ترمنځ سوله راوستله. (۲۱) يو وخت تاسو د خدای نه لېرې وئ او د خپلو فکرونو او بدو عملونو له امله د هغه دښمنان وئ. (۲۲) خو اوس هغه د مسيح د جسماني مرگ په وسيله تاسو د خپل ځان سره پخلا کړئ، ترڅو تاسو سپېڅلي، بې عيبه او بې له ملامتې څخه خپل حضور ته راولي. (۲۳) خو بې له شکه بايد تاسو په ايمان کې قوي او ټينگ پاتې شئ او هغه هيله پرېږدئ چې د زېږي په اورېدلو سره په

ټوله دنيا کې اعلان شوی دی او زه پولوس د همدې زېري خدمتگار شوم.

د کلیسا د خدمتگار په توګه د پولوس کار

٢٤ زه اوس په هغو کړاوونو کې خوشحاله یم چې ستاسو په خاطر یې تېروم، ځکه چې زه په خپل بدن کې د مسیح د بدن یعنې د کلیسا په خاطر د مسیح د تکلیفونو هغه کمی پوره کوم چې لا تراوسه پاتې دی. ٢٥ زه د هغې وظیفې له مخې چې خدای ستاسو په خاطر ماته راکړې ده، د کلیسا خدمتگار شوم ترڅو د خدای کلام په پوره توګه تاسو ته درورسوم، ٢٦ یعنې هغه راز چې د پېړیو او تېرو نسلونو راهیسې پټ پاتې ؤ او اوس د خدای خلکو ته ښکاره شوی دی. ٢٧ خدای غوښتل چې تاسو غیریهودیانو ته د دې جلال نه ډکې شتمنۍ پټ راز ښکاره کړي او هغه راز دا دی چې مسیح په تاسو کې اوسېږي او هغه د جلال هیله ده. ٢٨ مونږ د مسیح په هکله ټولو ته وعظ کوو او په هغې

ټولې پوهې سره چې مونږ يې لرو، ټولو ته خبرداری ورکوو او هر یو ته تعلیم ورکوو، ترڅو هر یو په روحاني لحاظ د بالغو خلکو په توګه په مسیح کې خدای ته وړاندې کړو. (۲۹) د دې دپاره زه کار کوم او زحمت وباسم، ترڅو د هغه لوی قدرت نه کار واخلم چې مسیح یې ماته راکوي او په ما کې کار کوي.

① نو زه غواړم چې تاسو پوه شئ چې زه ستاسو دپاره او د خدای د هغو خلکو دپاره چې په لایودیکیه کې دي او د هغو ټولو دپاره چې تراوسه پورې یې زما مخ نه دی لیدلی، څومره ډېر زحمت وباسم، (۲) ترڅو هغوی زړور شي او د مینې په تار یو د بل سره وګنډل شي او د ارزښت نه ډکې پوهې باندې پوره باور ولري او د خدای په پټ راز چې خپله مسیح دی، پوه شي. (۳) په هغه کې د حکمت او پوهې ټولې خزاني پټې دي.

④ زه دا تاسو ته د دې دپاره وایم چې څوک مو په داسې دلیلونو باندې چې په ظاهره معقول ښکاري ونه غولوي. (۵) ځکه که څه هم زه په جسماني توګه ستاسو نه لېرې یم، خو په روحاني

توگه ستاسو سره يم. زه خوشحاله يم چې تاسو وينم چې په خپل
منځ کې په څومره بڼه نظم او ترتيب ژوند تېروئ او په مسيح
باندي ستاسو ايمان څومره قوي دی.

په مسيح کې کامل ژوند

⑥ نو لکه څنگه چې تاسو عيسى مسيح د خپل څښتن په
توگه قبول کړ، نو د هغه سره په يووالي کې خپل ژوند کوئ. ⑦
په هغه کې خپلې ريښې وځغلوئ او په هغه باندي خپل ژوند
جوړ کړئ. لکه څنگه چې درته تعليم درکړل شوی دی، په خپل
ايمان کې ټينگ اوسئ او ډېره شکرگزارې کوئ.

⑧ پام کوئ چې څوک مو په پوڅو فلسفو سره چې خلک
غولوي راگېر نه کړي، ځکه چې دا د انساني رواجونو او د دې
دنیا د بدو روحاني قوتونو سره تړلي دي، نه د مسيح سره. ⑨
ځکه چې مسيح په انساني جسم کې د خدای کامل خوی او
فطرت لري ⑩ او تاسو هم په هغه کې چې د ټولو حکومتونو او د

واک خاوندانو سر دی، کامل شوي یی.

①۱ تاسو د مسیح سره په یووالي کې سنت شوی، خو دا
سنتېدل د انسان په لاس نه دي شوي، بلکې مسیح تاسو په
روحاني توګه سنت کړی، ترڅو ستاسو نفساني فطرت لېرې شي.
①۲ کله چې تاسو د تعمید غسل واخیست، نو د مسیح سره ښخ
شوی او ستاسو د ایمان په وسیله د خدای په قدرت سره چې
مسیح یې بېرته راژوندی کړ، تاسو هم د هغه سره په روحاني توګه
د مرو نه راپورته شوی. ①۳ تاسو یو وخت د خپلو سرغړونو او له
دې امله چې په جسماني توګه ناسته وی، مړه وی نو بیا خدای
تاسو د مسیح سره یوځای د مرو نه راپورته کړی او ستاسو ټول
ګناهونه یې وښخول. ①۴ خدای هغه ټول ثبت شوي تورو نه چې د
قانون څخه د نافرمانۍ له امله په مونږ لګېدلي وو، پاک کړل. هغه
یې په صلیب باندې مېخ کړل او لېرې یې کړل. ①۵ مسیح حاکمان
او د واک خاوندان بې وسلې کړل او هغوی یې د ټولو په مخکې
رسوا کړل او د صلیب په وسیله په ټولو باندې بریالی شو.

١٦ نو له دې امله هېچا ته اجازه مه ورکوی چې د خوراک
څښاک یا د اختر یا د نوې میاشتي او یا د سبت د ورځې د
مراعت کولو په هکله په تاسو حکم او قضاوت وکړي. ١٧ دا
شیان یوازې د هغه حقیقت سیوری دی چې راتلونکی دی او دا
حقیقت په خپله مسیح دی. ١٨ مه پرېږدئ چې څوک په ظاهري
عاجزی او د فرښتو په عبادت کولو سره تاسو د اجر او انعام د
اخیستلو څخه بې برخې کړي. داسې خلک د رویاگانو د لیدلو په
تفصیلي بیان او خپلو انساني فکرونو سره بېخایه غرور کوي. ١٩
هغوی د مسیح سره چې د ټول بدن سر دی، خپلې اړیکې پریني
دي. د هغه په وسیله ټول بدن قوت اخلي او ټول بندونه او پلې
سره یوځای کېږي او لکه څنګه چې خدای یې غواړي، هغه وده
کوي.

د مسیح سره مړ کېدل او بېرته را ژوندی کېدل

٢٠ کله چې تاسو د مسیح سره مړه شوی، نو د دې دنیا د بدو

روحاني قدرتونو څخه هم ازاد شوى، نو بيا ولې داسې ژوند تېروئ چې ګواکې اوس هم د دنيا سره تړاو لري؟ ولې داسې مقرراتو ته غاړه ږدي لکه څنگه چې هغوى وايي: (۲۱) «دا په لاس کې مه اخلئ، دا مه څکئ، دې ته لاس مه وروړئ؟» (۲۲) کله چې دا ټول شيان وکارول شي نو له منځه ځي، ځکه چې دا يوازې انساني حکمونه او تعليمونه دي. (۲۳) که څه هم دا شيان په هغو عبادتونو کې چې هغوى په خپلو ځانونو باندې منلي دي او ظاهري عاجزي او په ځان سختي راوستل په ظاهره معقول ښکاري، خو په حقيقت کې دا شيان نه شي کولای چې د نفساني غوښتنو مخه ونيسي.

① نو څنگه چې تاسو د مسيح سره په روحاني توګه راژوندي شوي يئ، بيا د هغو شيانو په لټه کې اوسئ چې په اسمان کې دي، يعنې په هغه ځای کې چې مسيح د خداى بنې لاس ته ناست دى. (۲) د هغو شيانو په هکله فکر کوئ چې په اسمان کې دي، نه د هغو شيانو په هکله چې په دنيا کې دي، (۳) ځکه چې تاسو مړه شوي يئ او ستاسو ژوند د مسيح سره په خداى کې پټ دى. (۴)

کله چې مسیح چې ستاسو ژوندون دی، رابنکاره شي، نو تاسو به هم د هغه سره په جلال کې بنکاره شئ.

زور فطرت او نوی فطرت

- ⑤ نو له دې امله دنیاوي غوښتنې لکه جنسي بداخلاقي، ناپاكي، شهوت پرستي، بدې غوښتنې او حرص چې بت پرستي ده، په خپل ځان کې له منځه یوسئ. ⑥ د همدې شيانو له امله د خدای غضب په هغو خلکو باندې نازلېږي چې نافرمانه وي. ⑦ تاسو هم په خپل تېر ژوند کې په همدې لارو تللئ.
- ⑧ خو اوس تاسو باید د هر ډول قهر، غضب او بدی نه لاس واخلي او تهمت او بدې خبرې دې ستاسو د خولې نه راونه وځي. ⑨ یو بل ته دروغ مه وایئ، ځکه چې تاسو خپل زور فطرت او د هغه ټول بد عملونه د خپل وجود نه لېرې کړي دي. ⑩ تاسو د نوي فطرت لباس اغوستی دی او نور هم زیات د خپل خالق په شان شوي یئ چې هغه ښه وپېژنئ. ⑪ نو بیا د غیریهودي او

يهودي، سنت شوي او ناستنه، وروسته پاتې او وحشي، غلام او
ازاد ترمنځ فرق نشته، بلکې مسيح هرڅه دی او په مونږ ټولو کې
دی.

⑫ نو بيا تاسو چې د خدای غوره شوي یی، سپېڅلي او په
خدای باندې گران یی، نو د زړه سواندی، مهربانی، عاجزی، نرمی
او صبر کالي واغونډئ. ⑬ یو بل وزغمئ او که چېرې د یو بل نه
کومه گيله او شکایت لری، یو بل وبخښئ، لکه څنگه چې خښتن
تاسو بخښلي یی نو همداسې تاسو یو بل وبخښئ. ⑭ د ټولو نه
مهمه دا ده چې یو بل سره ډېره مینه وکړئ، ځکه چې مینه هرڅه
په پوره یووالي کې یو د بل سره یوځای کوي. ⑮ نو پرېږدئ چې
هغه سوله او سلامتي چې د مسیح له خوا راځي، ستاسو په زړونو
حکومت وکړي، ځکه تاسو هر یو د مسیح د بدن غړي یی او په
دې خاطر غوره شوي یی، ترڅو یو د بل سره په سوله کې ژوند
وکړئ او شکرگزاره اوسئ. ⑯ پرېږدئ چې د مسیح کلام په پوره
توگه په تاسو کې اوسي. په ټول حکمت سره یو بل ته تعلیم او
نصیحت وکړئ او د زړه له کومې خپلو زړونو کې په شکرگزاری

سره خدای ته زبورونه، مذهبي او روحاني سندري ووايئ. (۱۷)
تاسو چي هرڅه کوي، که هغه خبرې وي يا کوم کار وي، نو ټول
د څښتن عیسی په نوم یې کوي او د هغه په وسیله د پلار خدای
شکر وباسئ.

په کورنۍ کې د یو مسیحي مسوولیت

(۱۸) ای بنځو، د خپلو مپرونو تابعدارې اوسئ، ځکه چې د
څښتن د پیروانو په توګه دا کار تاسو ته مناسب دی. (۱۹) ای
مپرونو، د خپلو بنځو سره مینه کوي او د هغوی سره بد چلند مه
کوي. (۲۰) ای اولادونو، په هر کار کې د خپل مور او پلار منونکي
اوسئ، ځکه چې په دې څښتن خوشحالیږي. (۲۱) ای پلرونو، د
خپلو اولادونو قهر مه راپاروي، هسې نه چې زړونه یې تور شي.
(۲۲) ای غلامانو، په هرڅه کې د خپلو دنیاوي بادارانو تابعداري
کوي، یوازې هغه وخت نه چې کله هغوی تاسو څاري او تاسو
هغوی خوشحاله کوي، بلکې د زړه د اخلاصه او د خدای له

وېرې د هغوی تابعداري کوی. (۲۳) تاسو چې هر کار کوی هغه د زړه له کومي وکړی، لکه څنگه چې تاسو یې د څښتن دپاره کوی، نه د انسان دپاره. (۲۴) ځکه تاسو پوهېږئ چې څښتن به د دې په اجر کې تاسو ته میراث درکړي او په دې خاطر تاسو د څښتن مسیح خدمت کوی. (۲۵) نو بدکاره به د خپلې بدې سزا وويني، ځکه چې خدای د هېچا طرفداري نه کوي.

۱) ای بادارانو، د خپلو غلامانو سره د عدل او انصاف له مخې چلند وکړی، ځکه پوهېږئ چې تاسو هم په اسمان کې یو بادار لری.

حکونه او لارښوونې

۲) په بېداری او شکرگزاری سره په دعا کې ټینګ او ثابت اوسئ. (۳) زمونږ دپاره هم دعا کوی، ترڅو خدای مونږ ته د خپل پیغام دپاره دروازه خلاصه کړي چې د مسیح هغه پټ راز بیان کړو د کوم په خاطر چې زه بندي یم. (۴) دعا وکړی، ترڅو زه

دغه پیغام لکه څنگه چې لازمه ده، په روښانه توګه بیان کړم.

⑤ د غیرایماندارانو سره په هوبنیاری چلند کوی او د هرې

موقعې نه ښه ګټه واخلي. ⑥ ستاسو خبرې دې تل د فضل نه

ډکې او خوندورې وي، ترڅو په دې پوه شئ چې هرچا ته سم او مناسب ځواب ورکړئ.

وروستني سلامونه

⑦ تیځیکاس به تاسو زما د ټولو کړنو څخه خبر کړي. هغه

زمونږ ګران ورور، وفادار خدمتګار او د څښتن په کار کې زمونږ

ملګری دی. ⑧ ما هغه تاسو ته د دې مقصد دپاره درولپږه چې

تاسو زمونږ د حال او احوال نه خبر کړي او ستاسو زړونو ته

ډاډګرښه درکړي. ⑨ د هغه سره اونیسیموس چې زمونږ وفادار او

ګران ورور دی او ستاسو د ډلې څخه دی، درځي. هغوی به تاسو

د هغو ټولو کارونو نه چې دلته کېږي، خبر کړي.

۱۰ ارسترخوس چې زما سره په زندان کې دی، تاسو ته سلام وایي. همدارنگه مرقوس د برناباس د کاکا زوی هم تاسو ته سلام وایي. د مرقوس په هکله تاسو ته لارښوونې شوې وې چې که هغه تاسو ته راغی، نو هرکلی ورته ووايي. ۱۱ او یسوعه چې د یوستوس په نوم هم یادېږي، هم درته سلام وایي. د یهودي ایماندارانو څخه یوازې دا درې کسان دي چې د خدای د پاچاهۍ په کار کې زما ملګرتیا کوي او هغوی ماته ډېره تسلي راکړې ده. ۱۲ افراس چې ستاسو له ډلې څخه دی او د عیسی مسیح خدمتګار دی، تاسو ته سلام وایي. هغه تل تاسو ته په شوق او د زړه له کومي دعاګانې کوي، ترڅو تاسو د بالغو خلکو په توګه په ایمان کې ټینګ ودرېږئ او په کامله توګه د خدای په ارادې پوه شئ. ۱۳ نو زه شاهدي ورکوم چې هغه ستاسو دپاره او د هغو خلکو دپاره چې په لایودیکیه او هیراپولیس کې دي، ډېر زحمتونه ویستلي دي. ۱۴ زمونږ ګران ډاکتر لوقا او دیماس هم تاسو ته سلامونه وایي.

۱۵ هغو خویندو او ورونو ته چې په لایودیکیه کې دي او

نیمفا او هغې کلیسا ته چې د هغې په کور کې ده، زما سلامونه
ووايئ. ۱۶ کله چې تاسو ته دا لیک ولوستل شي، نو بیا یې د
لایوډیکيې کلیسا ته ولېږئ چې هغوی ته هم ولوستل شي او تاسو
ته دې هغه لیک چې د لایوډیکيې کلیسا ته لیکل شوی دی، هم
ولوستل شي. ۱۷ ارخیپوس ته ووايئ: «پام کوه، کومه وظیفه چې
تاته د خښتن د خدمت دپاره سپارل شوې ده، هغه سرته ورسوه.»

۱۸ زه پولوس په خپل لاس تاسو ته دا سلام لیکم. په یاد مو
وي چې زه لا تراوسه په زندان کې یم. په تاسو دې د خدای
فضل وي.